

Financial Offer: Rehabilitation of Concrete Covers for Septic Tanks in Al-Hol Camp in NES العرض المالي: إعادة تأهيل الأغشية الخرسانية لخزانات الصرف الصحي في مخيم الهول - شمال شرق سوريا						
#	Items Description	وصف العناصر	UNIT	QTY	UNIT PRICE (USD)	TOTAL PRICE (USD)
1	Concrete covers for septic tanks: Providing and implementing a prefabricated concrete roof consisting of three slabs of reinforced concrete slices for the septic pits with a thickness of where each slice is 16 cm and dimensions of 150 * 450 cm, and strengthening the concrete cover with two layers of reinforcement with a steel bar 7 @ 10 mm / m in both directions and in two layers, and the proportion of cement is 350 kg / m3. A metal gate of 2 mm thick sheet that can be opened with dimensions (30 * 30 cm) shall be installed in slats specified by the site engineer, in addition to the implementation of handles of 14 mm bars to lift the covers with sufficient overlap distances, and transporting these covers with appropriate mechanisms and installing them in the places specified by the site engineer, in addition to removing Old sheeting with appropriate machinery (crane) and transport to Blumont warehouse locations in camp All work is to be done as instructed by the Site Engineer.	أغشية بيتونية لخزان الصرف الصحي: توفير وتنفيذ سقف خرساني مسبق الصنع مكون من ثلاث بلاطات شرائح من الخرسانة المسلحة لخزان الصرف الصحي حيث كل شريحة بسماكة 16سم وأبعاد 150*450 سم وتقوية الغطاء الخرساني بطبقتين من التسليح بقضيب فولاذي 7@10مم/م في كلا الاتجاهين وعلى طبقتين, ونسبة الاسمنت 350كجم/م3, تركب بوابة معدنية من صاج سماكة24ملم قابلة للفتح بأبعاد 30 * 30 سم) في شرائح محددة من قبل مهندس الموقع بالإضافة إلى تنفيذ مقابض من قضبان 14ملم لرفع الأغشية وبمسافات تداخل كافية ونقل هذه الأغشية بالآليات المناسبة وتركيبها في الأماكن التي يحددها مهندس الموقع , بالإضافة إلى إزالة الأغشية القديمة بالآلات المناسبة (الرافعة) ونقلها إلى مواقع مستودعات Blumont في المخيم ، يجب القيام بجميع الأعمال وفقًا لتعليمات مهندس الموقع	PCS	88		
2	Beam Works: Supply and install the beam around the septic tank pits, should be reinforced concrete with a dim of 40 * 20 cm with all the necessary excavation work under the concrete cover, and reinforced with iron bars 6 @10 with bracelets of diameter 8 mm every 20 cm (cement rate350 kg/m3), All works should be done according to the instruction of site Engineer.	تنفيذ سبناج أرضي: خرساني مسلح حول الحفرة الفنية بأبعاد 40 * 20 سم مع كافة أعمال الحفر اللازمة تحت الغطاء الخرساني,ومسلح بقضبان حديد 10@6 مع أساور قطر 8 ملم كل 20 سم (معدل الاسمنت 350 كجم / م3), جميع الأعمال يجب أن تتم وفقا لتعليمات مهندس الموقع.	ML	1450		
3	Cleaning the septic tank: Employing labor and appropriate mechanisms to remove and empty manholes (3 * 3 * 3) m of dirt, dust, silt and sewage residues, and transport these wastes to the sites determined by the site engineer and the local authority.	تنظيف خزان الصرف الصحي: توظيف العمالة والآليات المناسبة لإزالة وتفريغ غرف التفتيش (3*3*3) m من الأوساخ والغبار والطين ومخلفات الصرف الصحي ، ونقل هذه النفايات إلى المواقع التي يحددها مهندس الموقع والسلطة المحلية.	PCS	21		
Total cost for the project in (USD)						

- NOTE:
- Our organization is not bound to buy the whole quantity mentioned in the Financial Offer.
 - Our organization is not bound to contract with one company and can split the award between one or more companies.
 - The Service must delivered to Al Hol Camp, as per the instruction of Our Organization's Supervisor.
 - The offered Price includes transportation, loading & unloading, and any other cost to deliver and Implementation to Al Hol Camp in North East SYRIA.
 - The company must submit approved site visit form and to be added to bid documents.
 - Cleaning the site after completing all implemented activities and remove the debris to the identified location by the local authority.

ملاحظة:

- منظمتنا ليست ملزمة بشراء الكمية الكاملة المذكورة في جدول الكميات.
- المنظمة ليست ملزمة بان تتعاقد مع شركة واحدة، ويمكن تجزئة العطاء بين أكثر من شركة.
- يتم التسليم الخدمات المذكورة اعلاه الى مخيم الهول في شمال شرق سوريا وحسب الخطة المقدمة من قبل مشرف المشروع للمنظمة .
- الأسعار المقدمة جميع المصاريف من نقل و تحميل و التسليم والتنفيذ للمناطق المذكورة في مخيم الهول في شمال شرق سوريا .
- يجب على الشركة تقديم استمارة زيارة الموقع موقعة ومعتمدة من قبل المهندس المشرف للمنظمة و يجب ارفاقها مع مستندات العطاء المقدم.
- تنظيف الموقع بعد الانتهاء من جميع الأنشطة المنفذة وإزالة الحطام إلى الموقع المحدد من قبل السلطة المحلية.

Name of Signatory:_____

Title of Signatory:_____

Name of Bidder:_____

Signature & stamp:

Date of Signing:_____